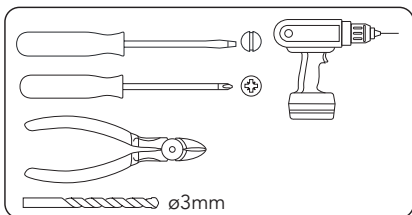
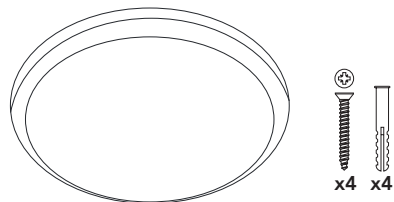


tibelec

Mira
Réf. 64112010 / ST707A
VIM : 25892_21W43 - V27



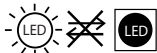
L

FR/ L = P = Phase, fil marron
GB/ Live: brown wire
ES/ Fase: cable marrón
IT/ Fase: filo marrone
PT/ Fase: fio castanho
DE/ Phasenlabel: braun
NL/ Fase: bruine draad
PL/ Faza: przewód brązowy
RO/ Fază: fir maro
GR/ Φάση: καφέ καλώδιο

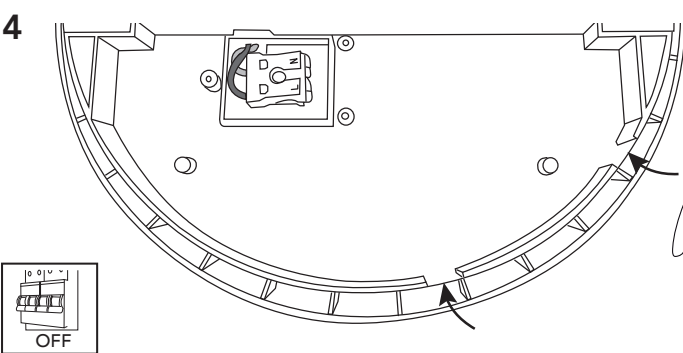
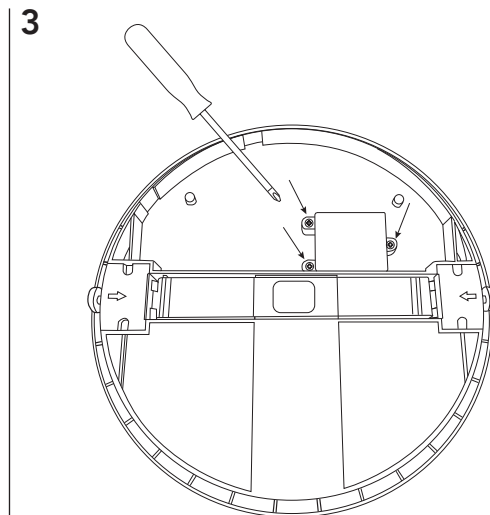
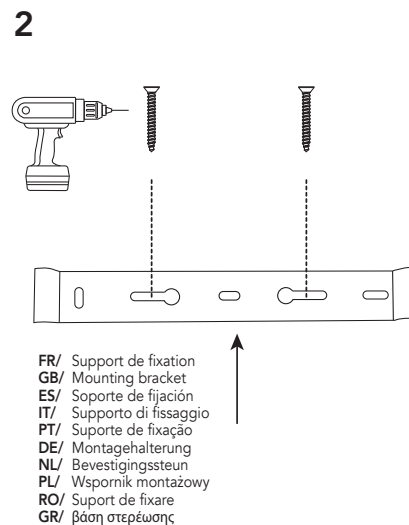
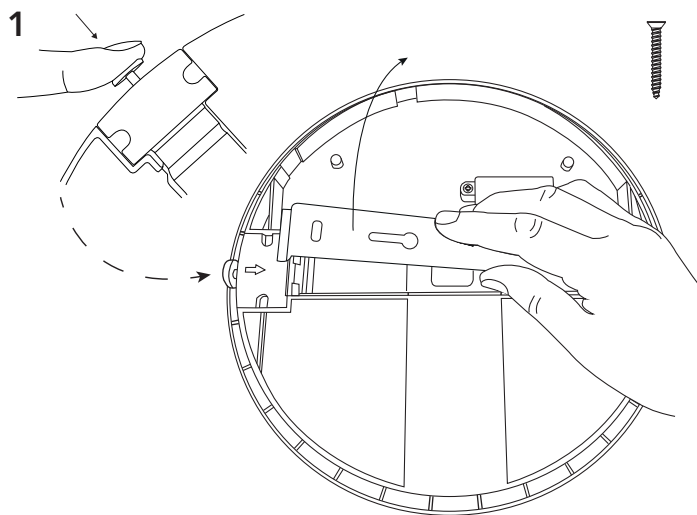
N

FR/ Neutre, fil bleu
GB/ Neutral: blue wire
ES/ Neutro: cable azul
IT/ Neutro: filo blu
PT/ Neutro: fio azul
DE/ Neutalkabel: blau
NL/ Nul: blauwe draad
PL/ Zero: przewód niebieski
RO/ Nul: fir albastru
GR/ Ουδέτερο: μπλε καλώδιο

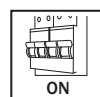
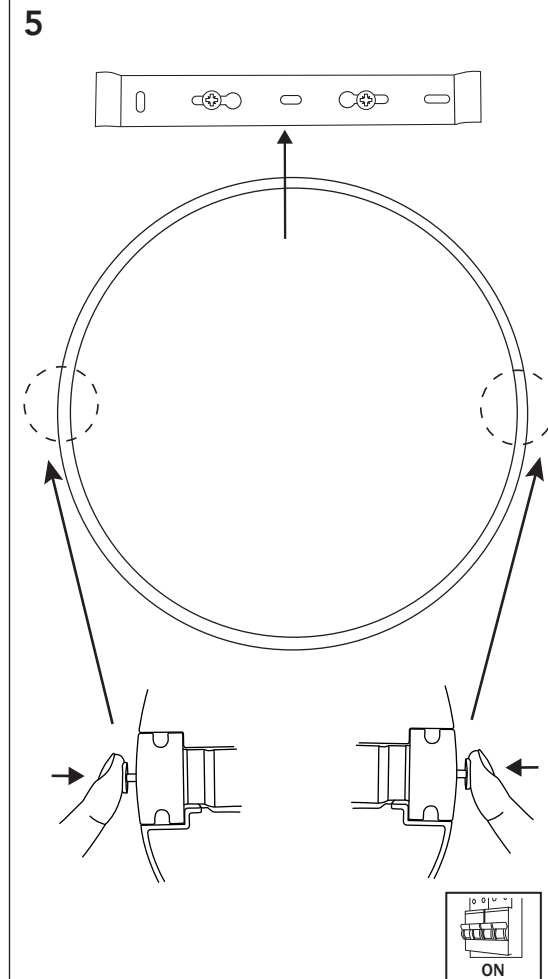
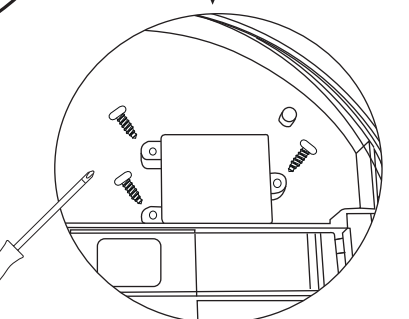
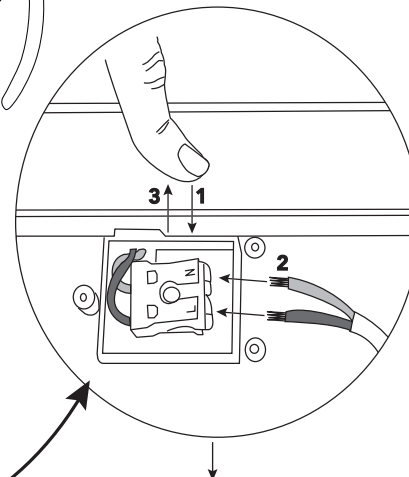
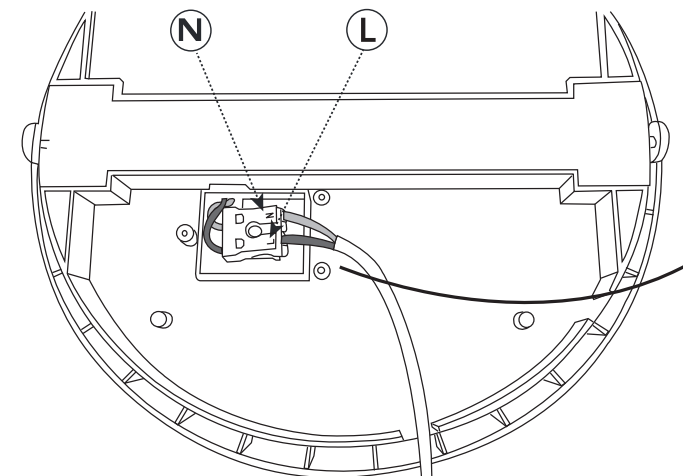
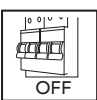
FR/ Led intégrée non remplaçable
GB/ Integrated, non-replaceable LED
ES/ Led integrado no sustituible
IT/ LED integrato non sostituibile
PT/ LED integrado não substituível
DE/ Integrierte LED kann nicht ausgetauscht werden
NL/ Niet-ervangbare geïntegreerde led
PL/ Zintegrowana dioda LED niewymienna
RO/ Led integrat care nu poate fi înlocuit
GR/ Ενσωματωμένο LED χωρίς δυνατότητα αντικατάστασης



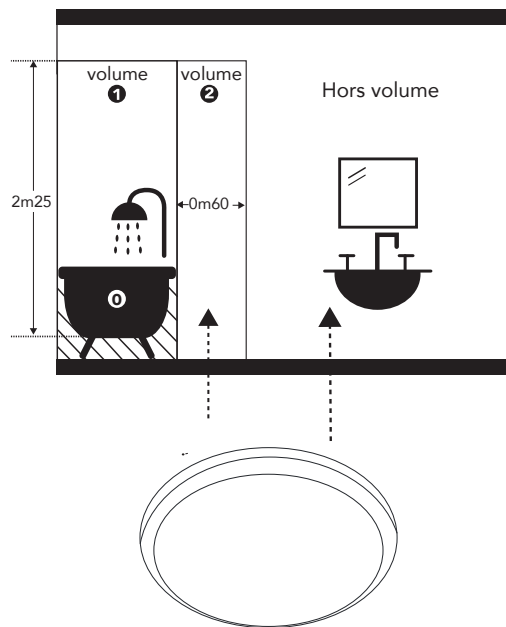
FR/ Ce produit contient une source lumineuse de classe d'efficacité énergétique E
GB/ This product contains a light source of energy efficiency class E
ES/ Este producto contiene una fuente luminosa de clase de eficiencia energética E
IT/ Questo prodotto contiene una sorgente luminosa di classe di efficienza energetica E
PT/ Este produto contém uma fonte de luz de classe energética E
DE/ Dieses Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse E
NL/ Dit product bevat een lichtbron met een energie-efficiëntieklasse E
PL/ Ten produkt zawiera źródło światła o klasie efektywności energetycznej E
RO/ În acest produs este integrată o sursă luminoasă încadrată într-o clasă de eficiență energetică E
GR/ Αυτό το προϊόν περιλαμβάνει μια φωτεινή πηγή ενεργειακής κλάσης E



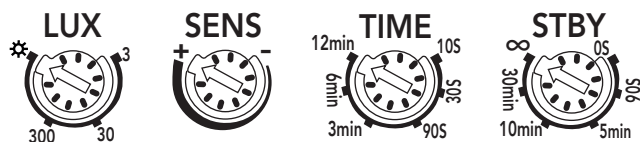
5mm
10mm
H05RN-F 2G1mm2



230V~
50Hz



FR/ Pose volume 2 et hors volume
 GB/ Mounting: 2 volume and excluding volume
 ES/ Colocación volumen 2 y fuera de volumen
 IT/ Posa volume 2 e fuori volume
 PT/ Instalação - volume 2 e sem volume
 DE/ Anbringung Volumen 2 und außer Volumen
 NL/ Plaatsing volume 2 en buiten volume
 PL/ Montaż w strefie 2 i poza strefą
 RO/ Instalare volum 2 și fără volum
 GR/ Εγκατάσταση με όγκο 2 και εκτός όγκου



FR/ • **LUX**: luminosité, vous pouvez régler le degré d'obscurité à partir duquel votre appareil va se déclencher
 ⚙️ : déclenchement le jour et la nuit
3 lux: déclenchement que la nuit
entre 30 et 300 lux: déclenchement à la tombée du jour.
 • **SENS**: sensibilité, vous pouvez régler la distance de déclenchement du détecteur.
 + : plus vous tournez à droite, plus une personne éloignée en portée (jusqu'à 20m) pourra être détectée
 - : au plus la sensibilité est basse au moins l'appareil se déclenchera de façon intempestive.
 • **TIME**: temporisation, vous pouvez régler le temps d'éclairage de 10 sec à 12min, après avoir détecté un mouvement.
 • **STBY**: temporisation du mode veille, vous pouvez régler le temps d'éclairage de 0 sec à l'infini ∞

GB/ • **LUX**: light level adjustment. You can adjust the level of darkness from which your bulkhead will be triggered
 ⚙️ : triggering day and night
3 lux: night-only triggering
between 30 and 300 lux: triggering at dusk.
 • **SENS**: adjustment of the bulkhead triggering distance.
 + : The further you turn to the right, the further away (up to 20 m) a person can be detected.
 - : The more the sensitivity is lowered, the less unwanted triggering will occur.
 • **TIME**: timer adjustment, you can adjust the time the light stays on after detecting a movement from 10 seconds to 12 minutes.
 • **STBY**: timing of standby mode, you can adjust the lighting time from 0 secs to unlimited time ∞

ES/ • **LUX**: luminosidad, podrá ajustar el grado de oscuridad a partir del cual se active el dispositivo
 ⚙️ : activación de día y de noche
3 lux: activación solo de noche
entre 30 y 300 lux: activación al atardecer.
 • **SENS**: sensibilidad, ajuste de la distancia de activación del detector
 + : más gire hacia la derecha, mejor se podrá detectar a una persona alejada (hasta 20 m)
 - : Cuanto más baja sea la sensibilidad, menos activaciones intempestivas se producirán
 • **TIME**: temporización, puede ajustar el tiempo de iluminación de 10 s a 12 min después de detectar un movimiento.
 • **STBY**: temporización del modo suspensión, puede ajustar el tiempo de iluminación de 0 s hasta el infinito ∞

IT/ • **LUX**: luminosità, è possibile regolare il grado di oscurità a partire dal quale il dispositivo si attiverà
 ⚙️ : attivazione diurna e notturna
3 lux: attivazione solo notturna
tra 30 e 300 lux: attivazione all'imbrunire.
 • **SENS**: sensibilità, ajuste de la distancia de activación del detector
 + : más gire hacia la derecha, mejor se podrá detectar a una persona alejada (hasta 20 m)
 - : Cuanto más baja sea la sensibilidad, menos activaciones intempestivas se producirán
 • **TIME**: temporizzazione, è possibile regolare il tempo di illuminazione da 10 secondi a 12 minuti, dopo il rilevamento di un movimento.
 • **STBY**: temporizzazione della modalità stand-by, è possibile regolare il tempo di illuminazione da 0 s a infinito ∞

PT/ • **LUX**: luminosidade, pode regular o grau de escuridão a partir do qual o dispositivo se acionará
 ⚙️ : acionamento de dia e de noite
3 lux: acionamento de noite
entre 30 e 300 lux: acionamento ao fim da tarde.
 • **SENS**: sensibilidade, controlo da distância de acionamento do sensor
 + : quanto mais rodar para a direita, maior a probabilidade de detecção de pessoas que se encontram mais afastadas (até 20 m).
 - : quanto mais baixa for a sensibilidade, menor será a ocorrência de acionamentos indevidos
 • **TIME**: temporização, pode ajustar o tempo de iluminação de 10 s a 12 min, aquando da detecção de um movimento.
 • **STBY**: temporização do modo de espera, pode regular o tempo de iluminação de 0 s té ao infinito ∞

DE/ • **LUX**: Helligkeit, Sie können den Grad der Dunkelheit einstellen, ab dem Ihr Gerät anspringt
 ⚙️ : Auslösung Tag und Nacht
3 lux: Auslösung nur nachts
zwischen 30 und 300 Lux: Auslösen bei Dämmerung.
 • **SENS**: Empfindlichkeit, Einstellung des Auslöseabstands des Bewegungsmelders
 + : desto weiter ist die Reichweite für die Erkennung einer Person (bis 20 m)
 - : Je niedriger die Empfindlichkeit, desto niedriger die Wahrscheinlichkeit, dass das Gerät versehentlich anspringt.

• **TIME**: Zeitverzögerung, Sie können die Beleuchtungszeit zwischen 10 Sek. und 12 Min. nach Erkennung einer Bewegung einstellen.
 • **STBY**: Standby-Zeitverzögerung, Sie können die Beleuchtungszeit von 0 Sek. bis auf unendlich einstellen ∞

NL/ • **LUX**: lichtsterkte, u kunt zelf instellen hoe donker het moet zijn om het apparaat te doen activeren
 ⚙️ : activering overdag en 's nachts
3 lux: activering alleen 's nachts
tussen 30 en 300 lux: activering als de zon ondergaat.
 • **SENS**: gevoeligheid, instellen van de activeringsafstand van de detector
 + : hoe verder u naar rechts draait, hoe groter de afstand (max. 20 m) waarop een persoon gedetecteerd wordt
 - : Hoe lager de gevoeligheid, hoe minder het apparaat onnodig zal worden geactiveerd.
 • **TIME**: timer, instellen van de timer, u kunt de verlichtingsduur na bewegingsdetectie instellen van 10 sec. tot 12 min.
 • **STBY**: timer voor de slaapstand. U kunt de verlichtingsduur instellen van 0 sec tot oneindig ∞

PL/ • **LUX**: regulacja jasności, można ustawić wartość stopnia zaciemnienia, przy której włączy się urządzenie
 ⚙️ : włączanie w dzień i w nocy
3 lux: włączanie tylko w nocy
wejście 30 i 300 luksów: włączanie o zmierzchu.
 • **SENS**: wrażliwość, ustawienie odległości aktywacji czujnika
 + : im wyższa wartość ustawienia, tym wykrycie osoby następuje z większej odległości (do 20 m)
 - : im niższa czułość, tym rzadziej urządzenie będzie się włączać w sposób przypadkowy.
 • **TIME**: Opóźnienie czasowe, czas świecenia można ustawić od 10 s do 12 min po wykryciu ruchu.
 • **STBY**: nastawa czasowa trybu czuwania, czas świecenia można regulować od 0 sek. do nieskończoności ∞

RO/ • **LUX**: luminozitate, puteți regla gradul de întuneric de la care aparatul dvs. se va declanșa
 ⚙️ : declanșare ziua și noaptea
3 lux: declanșare noaptea
între 30 și 300 lux: declanșare la lăsarea întunericului.
 • **SENS**: sensibilitate, reglajul distanței de declanșare a detectorului
 + : astfel încât, cu cât îl mișcați la dreapta, cu atât o persoană aflată la distanță (de până la 20 m) va putea fi detectată
 - : cu cât sensibilitatea este mai redusă, cu atât mai puțin se va declanșa aparatul într-un mod accidental
 • **TIME**: temporizare, puteți regla timpul de iluminare de la 10 sec la 12 min, după detectarea unei mișcări.
 • **STBY**: STBY: în plus față de temporizatorul pentru modul standby, puteți seta timpul de iluminare de la 0 sec la infinit ∞

GR/ • **LUX**: φωτεινότητα. Μπορείτε να ρυθμίσετε τον βαθμό σκοτεινότητας από τον οποίο θα ενεργοποιείται η συσκευή
 ⚙️ : ενεργοποίηση την ημέρα και τη νύχτα
3 lux: ενεργοποίηση μόνο τη νύχτα
μεταξύ 30 και 300 lux: ενεργοποίηση το σούρουπο.
 • **SENS**: ευαισθησία, ρύθμιση της απόστασης ενεργοποίησης του ανιχνευτή
 + : άρα όσο πιο δεξιά γυρίζετε τον διακόπτη, τόσο πιο εύκολα θα ανιχνεύεται η κίνηση ενός ατόμου σε μεγάλη εμβέλεια (έως 20 m)
 - : Όσο μειώνετε την ευαισθησία, τόσο λιγότερο θα ενεργοποιείται ο προβολέας άσκοπα
 • **TIME**: Χρονοκαθυστέρηση, Μπορείτε να ρυθμίσετε τον χρόνο φωτισμού από 10 δευτ. έως 12 λεπτά, μετά την ανίχνευση κίνησης.
 • **STBY**: χρονοκαθυστέρηση της λειτουργίας αναμονής. Μπορείτε να ρυθμίσετε τον χρόνο φωτισμού από 0 δευτ. έως άπειρο ∞

